

広報

まき

1995
(平成7年)

2/25

第694号

◆毎月10日・25日発行



温ったかいおん汁をどうぞ
神戸・灘小学校

“少しでも早い復興を!!”

Reconstruction
レコンストラクション



一月十七日未明、震度七の直下型地震の阪神大震災で被災した人々を励まし、義援金を送るだけでなく少しでも現場で元気づけたいと、巻町役場有志と農協、酒屋ガス、建設業協会の三十五人(女性八人)でボランティアのトン汁支援隊を結成し、二月十一日の午後三時から神戸市灘区の灘小学校に避難している約六百人と近所に住む数百人の人たちに運かいトン汁を食べてもらいました。神戸市の災害復旧本部と連絡を取り、トン汁は二千食分を用意し、昨年町で購入した越王なべを使い、栄養士や調理員を中心につくりました。何かしてやりたいという気持ちで伝わり、善意で農協からトン汁の材料や野菜、スタッフ二人を、酒屋ガスからプロパンガスと技術者二人を、建設業協会から越王なべの輸送用ユニットトラックと運転技術者二人を、商工会から調味料とボランティアの食事を、西灘商業界共済組合から無線機を、N.T.T.から携帯電話を、そして資金面では、役場管理職で組織している「一心会」から全面的な協力を寄せていただきました。

被災者に喜んでもらったトン汁

十日、巻町役場を午後二時にマイクローバス二台とトラック一台で出発。順調に高速道路を走り、名神高速道路の吹田SAで災害緊急車両の横断をつけたトラックに先の高速道路の情報をキャッチして、予定どおり十六時(阪飯四時)間合

で灘小学校南門に十一日午前五時三十分ころ到着。到着して間もなく避難所のプレハブの前で準備を始め、「越王なべ」とバーナーをセットし、テントをその上に覆って完了。

あたりが白け始めると被災地の凄さを感ずる。一階がつぶれ道路からすぐ二階のぞける状態である。この地区では、

遠くから本当にありがとう

マイクローバスが止まっている所に、灘小学校の隣に避難しているおばあちゃん「新潟県の巻町ですか。私は岩室村に知り合いがいます。私たちがその隣町からきました。と言うと「遠くから本当にありがとう。ありがとうございます。私は、神戸市内の家が壊れてここに避難しているんです。命があるだけでもありがたいです。今は電気だけ使えるが、ガスと水道はまだ使えないんです。」と話し「配食の時間を楽しみにして行きます」という言葉が聞かれた。

トン汁なべの準備をして、ちょうど十二時にバーナーに点火。凄む音と共にバーナーが勢いよく鍋を加熱する。待つこと約三時間。待つ間に、地元ボランティア団体からのリンゴ約三百五十個をみんなで交替で皮をむいたり白業に人参と生姜、昆布、リンゴを混ぜ合わせた



最後の後片付けは、地元でボランティア活動を続けている学生さんが手伝ってくれて早く終わることができ、地元の人たちに、頑張ってくださいとあいさつして帰路についた。みんな喜んでくれて良かった。少しでも早い復興をお祈りします。

できる人が、できることを!

義援金 阪神大震災 義援金コンサート 越王太鼓保存会

二月十五日、越王太鼓保存会(山添正文会長)主催の阪神大震災義援金コンサートが文化会館で開催されました。

開会で山添会長は「阪神大震災の被災者に対して、少しでも何かしてあげたい、力になりたいとコンサートを計画しました。趣旨に賛同される方は、救援の募金をお願いします」とあいさつしました。オープニングはベルの代表的な民謡で楽しくにぎやかな「花祭り」に始まり、オリジナルの「祭り太鼓」「雷デイン」新曲「ねぶた」など八曲を力強く演奏しました。途中で友情出演した榎井誠氏(河井)が津軽三味線でヨサレ節など三曲を披露し会場から大きな拍手が送られました。

会場には約三百人の観客が訪れ、入口に設けられた募金箱には二十三万八千八百七十九円の義援金が寄せられました。この義援金は、日本赤十字社巻分区をとおして、被災地へ送られました。また、コンサートの最初に役場有志のボランティアが神戸市灘区の灘小学校でトン汁二千食を配食したことや現地撮影した被災地の状況がスライドで紹介されました。

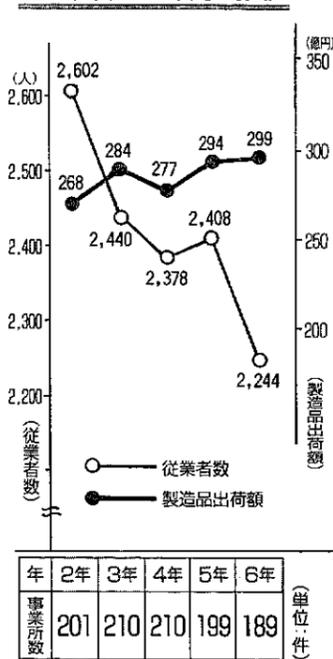


巻町の工業の現状

()内は前年との比較

事業所数 (件)	従業者数 (人)	製造品出荷額等 (単位:万円)	伸び率 (%)	
食料品	26 (-1)	1,116 (-139)	171億0,381 (+3億1,897)	1.9
繊維・衣類	9 (-1)	69 (-6)	2億9,490 (+1,362)	4.8
木材・木製品	36 (-1)	222 (+38)	29億7,313 (+6億7,240)	29.2
印刷・出版	7 (±0)	84 (+7)	6億3,104 (-979)	-1.5
窯業・土石	5 (-2)	64 (-11)	14億9,692 (-9,943)	-6.2
金属製品	61 (-3)	359 (-31)	47億6,936 (-3億6,734)	-7.2
機械・器具	23 (-3)	250 (-21)	21億1,503 (+3,133)	1.5
その他製造業	22 (+1)	80 (-1)	5億0,510 (+1,344)	2.7
合計	189 (-10)	2,244 (-164)	298億8,929 (+5億7,320)	2.0

工業統計の5年間の推移



平成六年十二月三十一日現在で行われた「工業統計調査」の集計結果がまとまりました。町内で製造業を営む事業所数は百八十九件、そこで働く従業者数は二千二百四十四人で、前年に比べて事業所数で五・〇割、従業者数では六・八割の減となりました。

平成6年度工業統計調査の速報

また、製造品出荷額等は、二百九十八億八千九百二十九万円の前年と比べて二・〇割の増となりました(休業中、調査不能の事業所は含まれません)。事業所の皆さん、ご協力ありがとうございました。

区長さんの紹介

[2月1日現在] (2月1日までに変更のあった区長さんを掲載しました。世帯数は、各区長さんから報告をいただいたものです。)

地区名	区長名	世帯数	電話番号
中郷屋	石塚 修	44	72-5351
東汰上	内藤 太津治	27	72-5667
安尻	唐沢 一郎	29	72-3415
栄町	川井 鉄治	34	73-2065
馬堀中組	竹田 久雄	29	73-2458
馬堀下組	本田 元平	69	73-2162
西下組	佐藤 三治	35	73-2446
河井	土田 栄一	115	73-2188
山島	阿部 勤	10	73-2350

地区名	区長名	世帯数	電話番号
1の丁	天野 貞吉	47	76-2311
3の丁	山田 健二	35	76-2504
4の丁	山田 忠廣	40	76-2020
8の丁	関田 敏男	77	76-2795
東町	小林 了	42	76-2267
松郷屋	中村 正夫	8	72-7796
大原	長谷川 敏	58	025-239-2874
松山	河村 一良	102	72-5031

地震の備え

チェック②

災害時の非常持出品として必要なものは、正しい情報を聞くための携帯ラジオ(予備の電池を多めに)、懐中電灯(できれば一人に一個)やロケット(安定感のある太くて短いもの)などの照明器具、下着やタオル、常備薬や応急手当用品、三日間の食料(火を通さなくても食べられるもの)と貴重品(権利証書や保険証、いくらかの現金)、乳児にはミルクとおむつ、女性は生理用品も必要です。

非常持出品は、リュックサックに重さを男性で十五キロ、女性で十キロを目安にまとめ出入口の近くに置きましょう。

阪神大震災で、被災した人たちは、まず「水、食料、毛布」が欲しいと言っていました。被災者に必要なものは、飲み水と食料と冬の寒さ対策だったのです。そこで、非常持出品の他に備えておきたい生活物資をあげてみました。

水は、一人一日当たり三リットル(飲み水、調理用、洗浄用)必要と言われています。救援や補給が本格的になったのは三日後ですから一人当たり

九リットルを常備したいものです。ミネラルウォーターや缶ジュースもいですが、プラスチックのタンクで保存し、必要なとき沸騰させて使います。

また、水洗トイレのタンクの水も飲料水にできますし、お風呂に新しい水を入れておけば二百リットル以上ありますので、近所にも分けたり、消火用水にも使えます。

食料は調理不要のもの三日分を含め一人当たり一週間分は常備しましょう。

お米も必ず準備して、調理に必要な用品も要チェックです。早上コンロ(ボンベ一本で約二時間)やキャンプ用のガスバーナーがあれば、ご飯を炊いたり、お湯を沸かすときに便利です。練炭や木炭、豆炭も役立ちますが、換気や火災に注意が必要です。

毛布は古くなったものを非常用に、非常用品と一緒にしておきましょう。

新潟の冬は毛布の一、二枚では凍えてしまいますので特に防寒対策が必要です。

ビニールシートもテントや防寒着のかわりになり、壊れた家の補修にも使えますのでロープやテープといっしょに何枚か備えておきましょう。

使い捨てカイロも暖房のない

ときには重宝します。食品包装用のラップフィルムも役に立ちます。体に巻けば、骨折のときの固定(ギブス)や包帯、防寒着のかわりになり、皿に巻けば、洗わずにすむので水の節約になります。

軍手やビニール袋も備えておきましょう。

しかし、これだけの品物を準備しても一つにまとめると大荷物になります。

大きいものや重いものは、地震や火災、洪水の影響の少ないところに保管しましょう。

時には、新しいものと交換したり、点検も必要ですので、年に一度は電気やガスを使わない日をつくり、緊急の生活に慣れるようにしたいものです。

阪神大震災は、今までの地震のイメージとはまったく違い、活断層による強い縦ゆれが特徴でした。そして、現在の地震対策では不十分どころが多いこともわかり、今後の課題は数多く残されています。

防災は、一人ひとりの災害に対する準備と心構えが大切です。他人まかせでは自分の身や家族は守れません。

私たちは、阪神大震災の教訓を無駄にしないよう、できる事をできる時に、地震に備えましょう。

じよんのび館

入館四〇万人を達成

福井地区にある温泉保養施設「じよんのび館」では、一月二十九日、入館四十万人を達成しました。四十万人目に入館した石山鈴子さん(新潟市)には伊藤福井開発(株)役員から地元清酒二本とオリジナルテレホンカード二枚、招待券十枚が贈られました。

ラッキーな四十万人目に入館した石山さんは「何度か利用していますが、父がまだ来たことがなかったので、一緒に来ました。お風呂が日替わりの所が良いと思います。今日は源氏の湯のホタル流水風呂に入ったことがないので、利用したいと思います。露天風呂もいいですが、サウナが両方同じならもつといいです」と話していました。

また、前後賞の鈴木美智子さん(群馬県)と石山孝さん(新潟市)に招待券十枚が贈られました。



40万人目の石山さん(右から2人目)

囲碁・将棋大会の結果

二月十一日、峰岡地区公民館主催の囲碁・将棋大会が行われました。結果は次のとおりです。

- 【囲碁の部】
- 優勝 新井三代一(福井)
 - 二位 桜井 攻(十二区)
 - 三位 佐藤 子郎(仁箇)
- 【将棋の部・Aクラス】
- 優勝 塩谷 晴一(十区)
 - 二位 小出 作次(十区)
 - 三位 斉藤 吉雄(角田浜)
- 【将棋の部・Bクラス】
- 優勝 朝妻 良夫(グリーンハイ)
 - 二位 大滝 玲良(十三区)
 - 三位 竹野 福一(八区)

二月五日、巻町将棋主催の将棋「冬の陣」大会に二十六人が参加して、やすらぎ会館で行われました。結果は次のとおりです。

- 【一組】
- 優勝 宇佐美 太(東六区)
 - 二位 小出 作次(十区)
 - 三位 石川 博(十一区)
- 【二組】
- 優勝 小林 修三(東六区)
 - 二位 浜本 進(東六区)
 - 三位 笹口 信雄(松野尾)
- 【三組】
- 優勝 星野 新也(下和納)
 - 二位 小川 幸介(十二区)
 - 三位 朝妻 良夫(グリーンハイ)

ハンディーをのりこえ

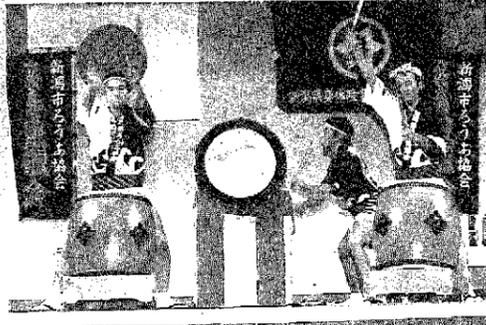
海外で万代太鼓披露



石川 渉さん(河井)

石川渉さん(河井)は、県内で唯一のろうあ者による音楽グループ「新潟市ろうあ協会・万代太鼓豊龍会」に入って十年目。現在はメンバーのリーダーを務め、同会結成以来の夢であった海外公演を控えて熱い気持ちに燃えています。

海外公演は、新潟市と姉妹都市を結ぶアメリカ合衆国テキサス州ガルベストン市との三十周年記念の「市民友好の翼」事業で今年二十四日と二十五日の二日間、メンバー六人と万代太鼓を披露します。



▲ふれあい交流会で演奏する石川さん(中央)

石川さんが太鼓を始めたきっかけは、お姉さんに誘われ同会の練習を見た時、熱心に太鼓をたたき姿に感動し「楽しそう、自分にもできるぞ」と思い、チャレンジ精神旺盛な石川さんは、すぐメンバーに加入しました。

聞こえないというハンディーを抱えての太鼓演奏は、音を体で感じながら目と相手の動き追いかけて拍子をあわせました。指導は、いろいろな境遇の人たちに万代太鼓を教えている新潟万代太鼓豊龍会会長の小泉光司さんをお願いします。

石川さんのお母さんは、渉さんの演奏を初めて聞いて「耳が不自由なのに、リズムもくるわ、太鼓をたたきバチの動きも合っていて、こんな素晴らしい演奏ができるなんて」と感動したと話し、そして、渉さんはお母さんに「音が聞こえないということはとても大きなハンディーで、大変だった」と話していたそうです。

海外公演では七曲が演奏されます。その中には、石川さんが職場での仕事のなかから作曲した一曲も含まれています。出発を前に石川さんは「耳が聞こえなくてもこれだけのことが出来るんだということをアピールしたい」と抱負を語ってくれました。

大いに笑った

落語口演会

巻北小学校

巻北小学校(如澤寛校長)では二月十日、四年生百六十四人が水原町の噺家「三遊亭慎楽さん」の落語を聞き、おもしろい話しにおおいに笑いました。

最近、マスメディアの発達により、映像等によるいろいろな芸能を楽しむことができます。その反面、子供たちは直接体験することが少なくなりました。

肌はしっとり

優美なみがき丸太

第23回みがき丸太品評会

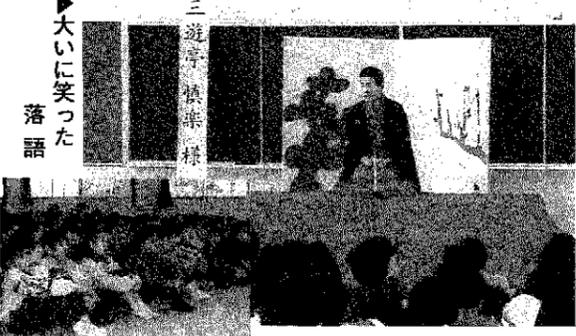
和風建築の床柱や玄関のポーチに使用される優美なみがき丸太。第二十三回みがき丸太品評会が二月一日、福井集落開発センターで行われました。

みがき丸太は、福井みがき丸太生産組合(斎藤範男会長)のメンバーが生産した八十本のうち二十五本が出品されました。審査は新潟県林業事務所や西蒲原地区林業改良協会の人たちが行い入賞者が決定しました。

そこで、子供たちに日本の伝統的な話芸である「落語」を楽しんでもらい、情景を自分で思い描いたり、言葉のあや、落ちなどの言語的要素に関心を持ってもらおうと「生き生きスクール」の一つとして実施されました。

三遊亭慎楽さんは、昔話「桃太郎」や有名な「時そば」の話を、解りやすく熱演しあつという間に時間が過ぎてしまいました。

子供たちは本物のように食べたがり、一人で何役もやる慎楽さんの芸を熱心に聞き大きな声で笑い、そして、驚いていました。



大いに笑った落語

●新潟県林業改良協会新潟支部長賞 斎藤 範男
●西蒲原地区林業改良協会会長賞 伊藤 誠

▲審査のようす

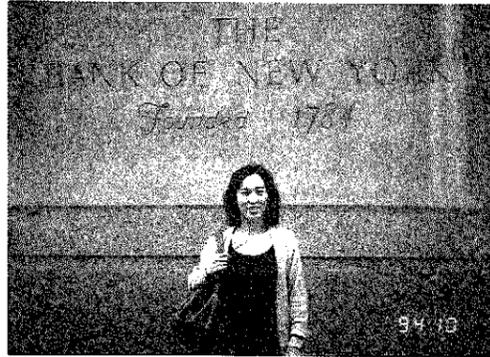
国際交流

第四回 町民海外研修 No.7

私の目でみた アメリカ

入村祐子さん (東六区)

六日間という短い期間で、毎日充実し、かつ感激と感動の日々を送ることができ、大変うれしく思っています。
アメリカ合衆国という広大な国に住む人々の生活を自分の目でみて、その生活を自分自身が体験できたという事は一生忘れられない思い出となりそうです。



▲ニューヨーク銀行の前の入村さん

アメリカ合衆国のリンウッド、シアトル、ニューヨークを訪れ、その中でも特に印象に残ったのが、やはり最初に訪問したリンウッドでした。
リンウッドという所は、ワシントン州最大の都市シアトル市から、車で一時間ほど北にあり、人口約三万五千人で、緑の自然が多く大変のどかな街でした。

市であることを除けば、どことなく巻町に似たような感を受けました。しかし、一日の温度差が激しく、朝晩はとても冷え込み、新潟の十一月中旬の気候が、リンウッド市の十月初旬という感じでした。
このリンウッド市で、私たちは昨年の海外研修に参加された方々に引き続き、一泊二日のホームステイを体験しました。私がお世話になった家庭は、不動産業を営むミッシェルさんと息子のブレンダくんの二人暮らしの家族のところでした。
ミッシェルさんは、昨年の六月に巻町を訪問されたメンバー

の一人で、家の中には浴衣やちようちん、日本人形など日本を象徴するものがきれいに並べて飾ってありました。私はなんだかとてもうれしい気持ちになると同時に、緊張の糸もちよつぴりほぐれました。

夕食は、ミッシェルさんの会社の人々、友人の方々も訪れ、彼女の料理を囲んだ大変温かみのある夕食会となりました。会話をするために皆さんは英和辞典持参で、単語を拾いながら一生懸命私に話し掛けてくださいました。私も身振り手振りを交えて、片言の英語で会話をしながら楽しみました。
食事の後は、皆さんと一緒に折り鶴を作って遊びました。日本人と違い、あまり器用でない彼らは大変そうでしたが、や



▲ホストファミリーのブレンダくん(左)とミッシェルさん

がて鶴が折りあがってとても感激していました。無邪気に喜んでる姿を見て、私も胸がいっぱいになりました。こうして多くの人と触れ合いながら、海外ならではの貴重な体験ができました。

それから、リンウッドの市役所をはじめ、消防署、図書館、学校などの公共施設を見学させていただきました。特に、昨年新設された高校は大変広々としていて、生徒たちが個性を發揮できるように様々な授業が設けられているのには驚きました。
午後からは、自分の好きな科目が自由に受けられ、また種目に自由に利用できる体育館、音楽教室、演劇用ホール、さらに木工作業所、コンピューター教室が用意されていました。



▲夕食会での楽しいひととき

その上驚いたことに自動車免許取得のためのシミュレーション教室まで備わり、どの生徒たちの表情も明るく、生き生きと高校生活を楽しんでる姿に接することができました。

またニューヨークでは、世界経済・金融の中心ニューヨーク証券取引所や、メトロポリタン美術館等を見学することができ、国際的文化視野も広がった気がしています。
最後になりましたが、今回の研修に参加させていただいた経験が、近い将来巻町のために何かの形で役に立つことができれば幸いです。
そして、機会があれば再びアメリカを訪ねて、もっと彼らの生活に触れてみたいと思います。



▲見学した高校のようす

校庭

No.22

プレハブ校舎で がんばる浜っ子

越前小学校

夏休み中に木造校舎が解体され、九月一日から子供たちは、プレハブ校舎で学校生活を送っています。

各教室は明るく快適です。気密性が高く、寒い日でも、木造校舎のときほどには、すきま風は吹きこみません。

鉄筋校舎建築工事の様子は、文化祭の格好の題材となりました。子供たちを一番困らせているのは、体育館で十分遊べない



品物つり

ことです。
体育館に、教務室、校長室、保健室が作られ、活動できるスペースが本来の三分の二ほどになりました。それに、十月からは、グラウンドのかさ上げ工事が始まり、グラウンドも使えません。
遊びざかりの子供たちにとっては、ダブルパンチです。
狭い体育館では、雨の日ともなると子供たちのけががふえました。
子供たちは代表委員会を開き、体育館の使い方について話し合いました。みんなで決めたいまは、現在も守られています。
また、浜っ子集会は、内容によつては各教室を活用したものに換え、外遊びも、体育館とプレハブ校舎の間の十二回四方ほどのスペースを利用してあります。晴れた日には、サッカーや雪合戦に興ずる姿が見られます。
特別な状況下にある今年は、思いきり体を動かして運動する機会を設けようと、スケート教室を開いたり、県立青少年研修センターの体育館を借用した全校なわとび大会を行ったりします。
卒業式も体育館で行うわけですが、卒業生の心に残る式にしようとして皆で知恵を出し合い、話し合っています。

体育館やプールの工事はまだ始まりませんが、七月下旬に予定されている教室棟完成を機に、工夫しながら元気に、日々の活動に取り組んでいる浜っ子たちです。

よりよい授業を 求めて (英語科) ティーム・ ティーチングの導入

巻西中学校

教育改革の大きなうねりの中、学校現場では、個々の生徒に目を向けたキメ細かい指導・援助のあり方を求める授業改善に努めています。複数の教師が協力し合つて授業を行う(ティーム



いこいの広場

広報クイズの応募と一緒に広報を読んだ感想や意見をいただいたので紹介します。
海外青年協力隊員の清水さんの元気そうな写真の掲載ありがとうございます。
▼相模 幸江さん (漆山二の丁)
〇私たち老人にとつてよんのび館での入浴が何よりの楽しみです。今までは広間が狭くて残念でしたが、研修室が完成し、いままです以上に入館の回数が多くなると思います。ありがとうございます。
▼五十嵐芳子さん (漆山八の丁)
〇消防団員です。出初式が日曜日になってよかったです。最近の団員は自営業が少なく、サラリーマンが主力です。
▼安藤 徹也さん (角田浜)



にゆう
ふえいす

小田 文くん [松野尾前組・6か月]

和博さん、直美さんの長男。「丈夫で強く、そしてやさしい子供に育つようにお父さんが名付けました。ここは自然にかこまれて、子育てにいい環境です。でも買い物には少し不便ですね」とお母さん。

お父さんが帰ってくると喜んで出向かえる目が大きくかわいいじょうくんです。



1月末の人口	
総数	30,485 (+31)
男	14,814 (+18)
女	15,671 (+13)
世帯数	8,479 (+12)
(±)は1月末からの増減	

お誕生おめでとう (2月1日～15日届出分)

名	前	出生月日	保 護 者 父 母	地 区
富井新石野竹小山川笹	山上田山口部黒田見川	1.22 1.24 1.25 1.26 1.26 2. 2 2. 5 2. 7 2.10	秀弥・真理子 慶永・智香子 顕祐・直美 則雄・美砂子 明安・真理子 嘉明・有紀子 一 二・栄 子 政 仁・靖 子 修 修・さと子 富 夫・孝 子	馬堀上組 5 区 松野尾前組 東 6 区 仁 箇 安 ・尻 漆山7の丁 鷺ノ木 越 前 浜 岡

こめい権をお祈りします (2月1日～15日届出分)

名	前	死亡月日	年 齢	地 区
堀内小山長谷川渡高橋鈴木渡内馬山久保田齋本橋平	富雄 リウ 賢治 邊夕ケ 俊一 木衣子 邊初太郎 藤 理イ 場志津枝 山保輝 久保田アイ子 藤彦一 本間哲也 橋本伸 原サ	2. 2 2. 5 2. 6 2. 6 2. 6 2. 8 2. 8 2. 9 2.10 2.13 2.13 2.13 2.13 2.14 2.15	70 79 83 65 69 66 78 84 59 69 80 74 76 17 78	9 区 11 区 河 井 東 汰 馬 堀 中 4 区 鷺ノ木 12 区 1 区 漆山7の丁 5 区 馬堀十二原 稲 島 赤 館 四 ツ 郷 屋

広報クイズ No.71

問題① 温泉保養施設「じよんのび館」の入館者は、何万人に達したでしょうか。

- (1) 35万人 (2) 40万人 (3) 45万人

問題② 町では各地区で共同納税相談を行っています。申告は忘れずをお願いします。さて申告はいつまででしょうか。

- (1) 3月10日 (2) 3月15日 (3) 3月30日

正解者5人(正解者多数の場合抽選)に図書券(千円分)をプレゼントします。ふるって応募してください。

■応募要項■

官製はがきに下記を参照のうえ書いてください。

締切り 3月10日(金) (消印有効)

発 表 広報3月25日号

50

9 5 3

巻町役場企画調整課
広報広聴係

巻町大字巻甲
2690-1

解答

① 住 氏 年 電 話 番 号
広 報 に 対 す る
意 見 ・ 要 望 な ど

② 所 名 前 番 号

前回の正解

問題① (3) 問題② (2)

広報クイズ No.70 当選者

住民課窓口で抽選してもらいました結果、正解者37人のうち次の5人の方が当選となりました。

おめでとうございます。

- 大野 俊亮さん (3 区)
- 小林 直子さん (10 区)
- 小林 睦美さん (割 前)
- 小山 キシさん (東京都)
- 高橋 友紀さん (6 区)

たくさんの応募どうもありがとうございました。

善意

◎町立巻北小学校PTA (米原章善会長)

から巻北小学校の教室備品の充実にカラーテレビ4台と音楽教育に役立ててほしいとオルガン2台を寄贈していただきました。

◎町立巻東中学校PTA (金子春喜会長) から巻東中学校の事務能率向上に役立ててほしいと強力パンチと捺印器を寄贈していただきました。

みなさん、どうもありがとうございました。

一表紙

阪神大震災の被災者の人々を元気づけるには何が出来るか、何かしてあげたい。

そこで城山運動公園のイベントで使う直径1.8mの「越王なべ」を利用して温かい「トン汁」を食べさせてあげようとボランティアで、2月11日の午後から神戸市灘小学校で避難生活をしている人たちと近所の人に2,000食分を作り配食しました。

(関連記事2ページに掲載)

住民票の記載方法が 変わります

三月一日から住民票の世帯主との関係を表す記載方法が変わります。現在は法律上結婚している夫婦の間にできた子供（嫡出子）は、「長男」「長女」と記載し、「嫡出子でない子供は「子」と區別されて記載されてきました。今回の改正でその區別がなくなり、すべて「子」と記載することになりました。

なお、戸籍の記載方法については従来どおりです。詳しくは、住民課までお問い合わせください。

●世帯主との続柄記載例

区分	改正前	改正後
嫡出子	長男、長女	子
特別養子	長男、長女	子
養子	養子	子
嫡出でない子 (世帯主である父に認知されている場合)		子

年間500円で助け合い 交通災害共済に加入を

交通災害共済は、年間五〇〇円の加入金で、交通事故にあったとき最高百二十万円の見舞金を支給する相互扶助の制度です。

万一の事故に備えて家族そろって加入しましょう。
加入資格 巻町に住所のある人
共済掛金 一人年間：五〇〇円

共済期間 四月一日から翌年三月三十一日までの一年間

加入方法 三月上旬に区長さんを通じて加入申込書を配布しますので、掛金を添えて区長さんに申し込んでください。

※四月以降いつでも加入できます。詳しくは、総務課交通対策係へお問い合わせください。

春の特別展 巻菱湖展を開催

郷土資料館では、春の特別展として菱湖会と共催で「巻菱湖とその関係者遺墨展」を開催します。巻町が生んだ書の大家・巻菱湖のほか館柳湾、亀田鵬斎（菱湖の師）、菱湖とともに幕末の三筆といわれた市河米庵・貫名海屋などの作品を展示します。

とき 三月十日(金)から
三月十二日(日)まで
ところ 巻町郷土資料館
二階展示室
問い合わせ
巻町郷土資料館へ
(☎72-16757)

巻駅前～じよんのび館の バス路線が浦浜まで延長

三月一日から路線バス「巻駅前～じよんのび館」の運行路線が、五福トンネルを経由して浦浜までとなります。

運行時間は次のとおりです。

●巻駅前～じよんのび館 ～浦浜線 時刻表

巻駅前発	浦浜発
10:10	10:38
13:30	13:58
△15:50	△16:18

△印は平日のみ運行

一巻保健所テレフォンサービス

電話 72-8833 (専用電話)

犬の登録と狂犬病の予防注射 ・狂犬病とは？ ・なぜ登録と予防注射が必要か？	3/1～3/15
アルコール依存アラカルト ・問題飲酒と アルコール健康障害について	3/16～3/30

月～金…17:00～翌日8:30 土・日曜日、祝祭日…終日

石油機器技術管理講習会 認定試験の実施について

今回、石油燃焼機器の点検整備に従事する人を対象に講習認定試験が次の通り実施されます。試験に合格した人は、消防庁認定「石油機器技術管理士」の資格

が得られます。
とき 四月十日(月)～十一日(火)
時間 午前九時～午後六時
ところ 新潟市消防局・講堂
加茂市産業センター
申し込み 三月十日(金)まで
詳しくは消防署予防課危険物係へ
(☎72-3309)

KAN-GAKU文化セミナー

ダニエル・カール 講演会

講演者プロフィール
ダニエルのふるさと



阪神大震災
義援金チャリティー
3月25日土
巻町文化会館大ホール
抽選 100名
全席自由 前売500円
当日券 700円
主催 巻町文化会館
後援 巻町文化会館
協賛 新潟県文化振興会
お問い合わせ
巻町文化会館
〒953-8501 巻町大字巻甲2690-1
☎0256-72-3131
FAX 0256-72-6022

（明るい選挙は私たちの誇り）

◎明るい選挙とは……



明るい選挙とは買収・供応（もてなし・接待）などの選挙犯罪の無い公平かつ適正に行われ、そして適正に私たちの意志が政治に正しく反映させる選挙をいいます。

また、これをすすめるための運動を「明るい選挙推進運動」といいます。

◎明るい選挙推進運動の目標

有権者である国民が、政治の主人公は私たちなんだという意識をもって、政治に対する認識を深め、政治意識の向上を図り、国や県の行政、そして身近な市町村の行政に正しい認識と関心を持つことです。

◎明るい選挙推進運動の基本的考え方

- ① 国民の公正と信義に信頼し、政治常識と選挙道義の向上、そして主権者意識の高揚を図る。
- ② 関係の機関や国民のさまざまな組織・グループがこの運動の



理想と目的を自覚し、日常の生活を通して実践すること。

- ③ 道義や秩序にそむく言動を戒め一党一派にかたよることなく、趣旨の徹底と実践を図る。

◎「三ない運動」と政治家の寄附禁止

政治にお金がかかる本当の理由は、選挙運動費用ではなく日常の選挙区内の有権者との関係にあるといわれています。

政治家の寄附について「三ない運動（贈らない・求めない・受け取らない）」をモットーに選挙時に限らず常日ごろからお金のかからない明るい選挙を実現するよう有権者一人ひとりが自覚を持つことが大切です。

①政治家の寄附禁止

政治家（候補者、候補しようとする人、現職の議員・知事・市町村長）は、寄附をすると処罰されます。



②政治家に対する寄附の勧告・要求の禁止

有権者が威迫ったり、政治家を陥れる目的で寄附を求めると処罰されます。



③後援団体の寄附の禁止

後援団体（いわゆる後援会）が花輪・祝儀・香典などをだすと処罰されます。



④年賀状等のあいさつ状の禁止

政治家は年賀状等のあいさつ状を出すことが禁止されています。

⑤あいさつを目的とする有料広告の禁止

政治家や後援会が有料のあいさつ広告を出す処罰されます。

⑥公民権の停止

①、②、③、⑤によって処罰されると公民権停止の対象になります。



◎今こそ『話し合いを』

民主政治は討論による政治であり、話し合いの政治です。健全な民主主義社会は、いろんな段階で討論・話し合いを行う社会です。

話し合いは、話し合いを通じて政治や選挙に関心を高め、政治常識を養い、主権者としての自覚を高めると同時に民主政治のよき担い手を育てるという重要な役割も持っています。



新潟県巻総合庁舎の電話番号が3月13日(月)から変わります

※代表番号は使えなくなります。
※担当の課・係に直接おかけいただくことになりました。

課・係名	番号	業務内容
巻財務事務所		
不動産所得係	72-0904	不動産所得税
課税係	72-0905	事業税、特別地方消費税、軽油取引税、ゴルフ場利用税
収税係	72-0907	自動車税、県税の収納、納税証明、滞納整理
巻地域福祉センター		
企画係	72-0923	障害者、児童、老人福祉
福祉係	72-0925	生活保護
福祉相談	73-3377	福祉に関する相談
巻保健所		
地域保健係	72-0934	医療の許認可、医師・薬剤師・調理師の免許、結核、栄養
保健指導係	72-0935	看護婦・准看護免許、特定疾患申請、難病、精神
衛生環境課	72-0937	食品営業許可、理・美容免許、浄化槽、鳥獣保護・特獣
西蒲原農業改良普及センター		
企画調整課	72-0944	企画（担い手・経営・情報）
第2地域班	72-0946	地域活動
専門班	72-0948	専門活動（果樹・花き・畜産）
巻農地事務所		
農地係	72-0955	土地改良区指導、農地転用
計画指導課	72-0959	土地改良事業の計画指導
巻土木事務所		
行政係	72-0976	道路占用、河川占用の許認可
建築課	72-0981	建築確認、開発行為の許認可
維持第1係	72-0984	道路の維持管理、除雪
維持第2係	72-0986	交通安全施設整備、水防

求人情報

地元企業ではあなたの活力を求めています。

（就職を希望する人は巻公共職業安定所 ☎72-3155へ）

整理番号	事業内容	所在地	求人職種	求人数	性別	年齢	賃金(千円)	勤務時間
1	青果小売業	12区	店員・配達	2/2	男女	18~30	150~200	9:00~18:00
2	ソフトウェア業	漆山	パソコン技術者	1	共用	26~35	150~350	9:00~18:00
3	電機機器製造業	東町	プレス技術者	5	〃	17~40	125~200	8:00~17:00
4	屋根工事業	4区	現場作業	2	〃	16~30	200~375	8:00~17:00
5	清掃業	東6区	清掃員	4	〃	30~40	150~180	8:30~17:30
6	食料品卸売業	12区	配達員	1	男	18~30	138.6~185	8:30~17:30
7	情報処理業	東6区	システムエンジニア	1	〃	25~40	160~300	8:30~17:30
8	測量設計業	赤鎔	測量技術者	1	〃	19~28	156~191	8:30~17:30
9	木材製造業	松野尾	工場内作業員及び運転手	1	〃	30~40	200~300	8:00~17:30
10	金属製品製造業	東6区	商品開発スタッフ	1	〃	25~50	150~300	8:00~17:00
11	プラスチック成形・材料製造業	下和納	成形工	5	〃	18~40	167~200	9:00~18:00
12	学習塾	6区	一般事務	1	女	18~30	93.6	13:00~19:00
13	ガソリンスタンド	東6区	給油係	2	〃	18~30	135~145	8:30~17:30
14	金属製品製造業	伏部	スポット溶接工	2	〃	18~45	140~200	8:20~17:30
15	ゴルフ場	峰岡	キャディー	5	〃	20~45	1.2	9:00~18:00 9:00~16:00の間の7時間

（整理番号15の賃金は時間給）

参加者募集 町民百人一首大会



とき 三月十二日(日)
午前九時三十分受付(九時)
ところ 巻町公民館二階研修室
競技方法 Aクラス(経験者)、
一般) Bクラス(初心者)に
分かれてリーグ戦
参加費 一人五〇〇円
(昼食代等)
※当日持参してください。
申し込み 三月十日(金)までに電話
または、直接公民館へ
(☎72-3329)

詩吟教室開催

四月から初心者の方の詩吟教室を開催します。
開催日 毎月第一・第二・第三・
第五金曜日
※第一回目 四月七日(金)
時間 午後七時三十分から九時
三十分
参加費 月一〇〇〇円
指導者 山田吉也氏(東六区)
募集人数 二〇人(定員になり次第締め切ります。)

の草花を育てよう 緑化講習会開催

申し込み 三月二十五日(土)の正午
までに漆山地区公民館(☎73-
2660)へ
とき 三月十日(金)
午前九時三十分
ところ 北越農事(株)三階会議室
内容 春の草花の育て方の
講習と実習
講師 北越農事(株)
若松敬子氏ほか
※その他に即売も行います。
問い合わせ 佐藤さん宅(二区)
☎72-3778へ
主催 巻町の緑と土に親しむ会
巻町公民館
女子バレーボール大会開催
主催 巻ロータリークラブ
巻町教育委員会
巻町バレーボール協会
とき 三月十一日(土)~十二日(日)
開会式 十二日 午前八時三十分
試合開始 午前九時十五分
ところ 巻西中学校体育館
巻東中学校体育館
西川中学校体育館
吉田中学校体育館
参加チーム 三十二チーム
(巻東中・巻西中をはじめ郡内
や県内外からの強豪チーム)



町民生活カレンダー

= 時間
 = 会場
 = 対象者
 = 参加費

1～15日 英語で March (マーチ) 月異名一弥生 (やよい) 誕生石一血石 (ブラッドストーン)

1 水	◎じよんのび館休館日 ◆1歳半児健診⑦13:30集合 ■役場3階大会議室	9 木	●心配ごと相談⑦10:00～15:00 ■役場1階相談室
2 木	●心配ごと相談⑦10:00～15:00 ■役場1階相談室	10 金	
3 金	●消費生活苦情相談⑦13:30～15:30 ■役場1階相談室 ◆マタニティー教室⑦13:30集合 ■巻町公民館	11 土	★町立巻病院外来診療休診 ★役場閉庁
4 土	★町立巻病院外来診療休診 ★役場閉庁	12 日	●休日救急当番医 (診療時間 9:00～18:00) 〔外科〕竹前医院(7区) ☎③2809 〔内科〕大越医院(9区) ☎②2707
5 日	●休日救急当番医 (診療時間 9:00～18:00) 〔外科〕県立吉田病院 ☎②5111 〔内科〕古寺医院(7区) ☎②2016	13 月	募集 ガールスカウト 健全な少女の育成を目指すガールスカウトでは、新年度のメンバーを募集しています。 対象と募集人数 ・小学生新1年～3年生…10名 ・小学生新4年～6年生…若干名 申し込み 3月15日(水)までに、山田三枝リーダー (☎72-8468) へ
6 月	●行政相談⑦9:00～12:00 ■役場1階相談室	14 火	
7 火		15 水	●所得税・町民税の申告最終日 ◎じよんのび館休館日
8 水			



赤ちゃんの健康のために

◆1歳半児健診

対象 5年8月生まれの幼児

とき 3月1日(水)

午後1時30分集合

ところ 役場3階大会議室

内容 内科検診、歯科検診、身体

計測、保健婦の問診

持ち物 母子手帳

※昼食後歯を磨き、以後何も食べさせないでください。



◆マタニティー教室

対象 7年5月・6月に出産予定の妊婦

とき 3月3日(金)

午後1時30分集合

ところ 巻町公民館

持ち物 母子手帳

※軽い体操を行いますので、体操のできる服装でおこしてください。

じよんのび館からのお知らせ

じよんのび館の夜間料金(五〇〇円)での入館時間が3月1日から午後8時に変更されます。

皆さん、ご利用ください。

平成7年度 固定資産課税台帳の縦覧期間延長のお知らせ

◎例年ですと3月中に固定資産課税台帳の縦覧を行っていますが、平成7年度は地方税法の改正案が未成立のため縦覧は4月中に実施する予定です。詳細は広報まき3月25日号でお知らせします。

今月の納税

固定資産税…第4期
 国民健康保険税…第10期
 納期限……2月28日

期限内に納入するようご協力ください。

納税は便利な口座振替で！
※届書用の紙は役場、金融機関に用意してあります。手続きは、通帳と印(通帳に使用)が必要です。